

AR-15/M16/M4 BUTTSTOCK TOOL - BROWNELLS BRN AR-15/M16/M4 BUTTSTOCK TOOL

One Tool For Disassembling & Reassembling Buttstocks

Our handy, compact tool is uniquely designed to combine several tools into one. It has a spanner wrench that fits the receiver extension castle nut on M4-style collapsible buttstocks, with interchangeable pins to fit nuts with both old (round) and new (square) teeth, so you're ready for whatever type of nut is on the gun in front of you. Pins for both styles are included and easily changed by loosening a hex screw in the tool. For fixed rifle buttstocks, there's a screwdriver blade to remove the buttplate screws and a wrench for the nut on the receiver extension (buffer) tube. There's even a 1/2" square opening for a torque wrench, and even a hole for hanging the tool on your peg-board. Fits easily in a range bag or in your pocket for use outside the shop.



Attributes

- Name: BROWNELLS BRN AR-15/M16/M4 BUTTSTOCK TOOL
- Manufacturer: BROWNELLS
- Product no.: 080000291
- Mfr. No.:
- Make: AR-15
- Delivery weight: 0.181kg
- UPC: 050806107236

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: AR15/M16/M4 Buttstock Tool Sicherheitshinweise](#)
- [English: AR15/M16/M4 Buttstock Tool Safety Instructions](#)
- [Español: Instrucciones de Seguridad para la Herramienta de Culata AR15/M16/M4](#)
- [Français: Instructions de sécurité pour l'outil de crosse AR15/M16/M4](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per il Tool Buttstock AR15/M16/M4](#)
- [Polski: Instrukcje Bezpieczeństwa Narzędzia do Kolb AR15/M16/M4](#)
- [Suomi: AR15/M16/M4 Tukkiyökalun Turvaohjeet](#)
- [Svenska: AR15/M16/M4 Butstock Tool Säkerhetsinstruktioner](#)
- [Český: Návod k použití pro AR15/M16/M4 Buttstock Tool](#)

AR15/M16/M4 Buttstock Tool Sicherheitshinweise

Einführung

Vielen Dank, dass du dich für das AR15/M16/M4 Buttstock Tool von Brownells entschieden hast. Dieses Handbuch bietet wichtige Sicherheitshinweise, Nutzungsempfehlungen und Entsorgungsinformationen, um eine sichere und effektive Verwendung dieses Produkts zu gewährleisten. Bitte lies dieses Handbuch gründlich, bevor du das Werkzeug verwendest.

Allgemeine Sicherheitshinweise

- **Produktsicherheit:** Dieses Werkzeug ist für die sichere Verwendung mit AR15, M16 und M4 Schulterstützen konzipiert. Stelle sicher, dass du verstehst, wie man es richtig verwendet, um Unfälle zu vermeiden.
- **Erweiterte Rückrufe:** Im Falle eines ProduktRückrufs wirst du mit klaren Anweisungen informiert, wie du das Produkt zurückgeben und eine Lösung erhalten kannst.
- **OnlineEinkauf:** Wenn du das Werkzeug online gekauft hast, hast du die gleichen Sicherheitsvorkehrungen wie beim Kauf in einem physischen Geschäft.
- **Besondere Verbraucherfokussierung:** Dieses Werkzeug ist nicht für die Verwendung durch Kinder gedacht. Halte es außerhalb der Reichweite von Minderjährigen.
- **EUKontaktstelle:** Für Sicherheitsanfragen stelle sicher, dass du Zugang zu einer lokalen EUbasierten Kontaktstelle hast.
- **Schnelle Warnungen:** Bleibe über Sicherheitsupdates zu diesem Werkzeug über die EUSicherheitsplattform informiert.

Spezifische Sicherheitshinweise zur Verwendung

- **Handbuch lesen:** Lies immer das Handbuch und verstehe die Anweisungen, bevor du das Werkzeug verwendest.
- **Werkzeug inspizieren:** Überprüfe das Werkzeug vor jedem Gebrauch auf Anzeichen von Beschädigungen oder Abnutzung. Verwende es nicht, wenn es beschädigt ist.
- **Verwendung wie vorgesehen:** Verwende das Werkzeug nur für den vorgesehenen Zweck, wie im Handbuch beschrieben.
- **Vermeide Gewalt:** Übe beim Gebrauch des Werkzeugs keinen übermäßigen Druck aus. Wenn ein Bauteil nicht passt oder sich nicht leicht bewegen lässt, überprüfe die Kompatibilität und Ausrichtung.
- **Sicherheitsausrüstung tragen:** Trage geeignete Sicherheitsausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe, bei der Verwendung des Werkzeugs.
- **Sicheren Arbeitsplatz schaffen:** Stelle sicher, dass dein Arbeitsplatz sauber und gut beleuchtet ist. Vermeide Ablenkungen während der Verwendung des Werkzeugs.
- **Von Kindern fernhalten:** Lass Kinder oder unbefugte Personen dieses Werkzeug nicht verwenden.

Anweisungen für Installation und Verwendung

1. Identifizierung der Komponenten:

- Mache dich mit den Komponenten des Werkzeugs vertraut, einschließlich des Schraubenschlüssels, der austauschbaren Pins, der Schraubendreherklinge und des Schlüssels für das Empfänger verlängerungsrohr.

2. Verwendung des Werkzeugs:

• Für M4Stil klappbare Schulterstützen:

- Wähle den passenden Pin (alt oder neu) basierend auf der Art der Mutter.
- Setze den Pin in den Schraubenschlüssel ein und passe ihn an die Empfänger verlängerungsMutter an.
- Drehe den Schlüssel, um die Mutter nach Bedarf zu lösen oder festzuziehen.

• Für feste Gewehrshoulderstützen:

- Verwende die Schraubendreherklinge, um die Schrauben der Schulterstütze zu entfernen.
- Nachdem die Schulterstütze entfernt wurde, verwende den Schlüssel, um die Mutter am Empfänger verlängerungsrohr zu bearbeiten.

3. Verwendung des Drehmomentschlüssels:

- Wenn erforderlich, verwende die ½" quadratische Öffnung, um einen Drehmomentschlüssel für präzises Anziehen anzuschließen.

4. Pins wechseln:

- Um die Pins zu wechseln, lockere die Sechskantschraube am Werkzeug, ersetze den Pin und ziehe die Schraube sicher fest.

5. Lagerung:

- Bewahre das Werkzeug nach der Verwendung an einem trockenen Ort auf. Es passt leicht in eine RangeTasche oder in deine Tasche für den bequemen Transport.

Entsorgungsanweisungen

- **Umweltüberlegungen:** Entsorge das Werkzeug verantwortungsbewusst. Entsorge es nicht im regulären Haushaltsmüll.
- **Recycling:** Wenn möglich, recycle das Werkzeug gemäß den lokalen Vorschriften für Metallprodukte.
- **Kontakt mit lokalen Behörden:** Für spezifische Entsorgungsrichtlinien kontaktiere deine lokalen Abfallwirtschaftsbehörden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Unterstützung bezüglich des AR15/M16/M4 Buttstock Tools wende dich bitte an die entsprechende EUbasierte Kontaktstelle, die dir zur Verfügung steht.

AR15/M16/M4 Buttstock Tool Safety Instructions

Introduction

Thank you for choosing the AR15/M16/M4 Buttstock Tool by Brownells. This guide provides essential safety instructions, usage recommendations, and disposal information to ensure your safe and effective use of this product. Please read this manual thoroughly before using the tool.

General Safety Guidelines

- **Product Safety:** This tool is designed for safe use with AR15, M16, and M4 buttstocks. Ensure you understand how to use it properly to avoid accidents.
- **Enhanced Recalls:** In the event of a product recall, you will be notified with clear instructions on how to return the product and receive a remedy.
- **Online Shopping:** If purchased online, you have the same safety protections as if you bought it in a physical store.
- **Special Consumer Focus:** This tool is not intended for use by children. Keep it out of reach of minors.
- **EU Contact Point:** For safety inquiries, ensure you have access to a local EU-based contact point.
- **Rapid Alerts:** Stay informed about any safety updates regarding this tool through the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- **Read the Manual:** Always read and understand the instruction manual before use.
- **Inspect the Tool:** Before each use, inspect the tool for any signs of damage or wear. Do not use if damaged.
- **Use as Intended:** Use the tool only for its intended purpose as described in this manual.
- **Avoid Force:** Do not use excessive force when using the tool. If a component does not fit or move easily, check for compatibility and alignment.
- **Wear Safety Gear:** Wear appropriate safety gear, including safety glasses and gloves, when using the tool.
- **Work in a Safe Environment:** Ensure your workspace is clean and well-lit. Avoid distractions while using the tool.
- **Keep Away from Children:** Do not allow children or unauthorized individuals to use this tool.

Instructions for Installation and Usage

1. Identifying Components:

- Familiarize yourself with the tool's components, including the spanner wrench, interchangeable pins, screwdriver blade, and wrench for the receiver extension tube.

2. Using the Tool:

• For M4Style Collapsible Buttstocks:

- Select the appropriate pin (old or new style) based on the nut type.
- Insert the pin into the spanner wrench and fit it onto the receiver extension castle nut.
- Turn the wrench to loosen or tighten the nut as required.

• For Fixed Rifle Buttstocks:

- Use the screwdriver blade to remove the buttplate screws.
- Once the buttplate is removed, use the wrench to address the nut on the receiver extension tube.

3. Using the Torque Wrench:

- If required, use the ½" square opening to attach a torque wrench for precise tightening.

4. Changing Pins:

- To change the pins, loosen the hex screw on the tool, replace the pin, and tighten the screw securely.

5. Storage:

- After use, store the tool in a dry place. It can fit easily in a range bag or pocket for convenient transport.

Disposal Instructions

- **Environmental Considerations:** Dispose of the tool responsibly. Do not dispose of it in regular household waste.
- **Recycling:** If possible, recycle the tool according to local regulations for metal products.
- **Contact Local Authorities:** For specific disposal guidelines, contact your local waste management authorities.

Contact Information for Further Support

For any questions or support regarding the AR15/M16/M4 Buttstock Tool, please refer to the appropriate EUbased contact point available to you.

Instrucciones de Seguridad para la Herramienta de Culata AR15/M16/M4

Introducción

Gracias por elegir la Herramienta de Culata AR15/M16/M4 de Brownells. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad esenciales, recomendaciones de uso e información sobre la disposición para garantizar un uso seguro y efectivo de este producto. Por favor, lee este manual detenidamente antes de usar la herramienta.

Directrices Generales de Seguridad

- **Seguridad del Producto:** Esta herramienta está diseñada para un uso seguro con culatas AR15, M16 y M4. Asegúrate de entender cómo usarla correctamente para evitar accidentes.
- **Recalls Mejorados:** En caso de un recall del producto, recibirás notificaciones con instrucciones claras sobre cómo devolver el producto y recibir una solución.
- **Compras en Línea:** Si lo compraste en línea, tienes las mismas protecciones de seguridad que si lo hubieras comprado en una tienda física.
- **Enfoque Especial en el Consumidor:** Esta herramienta no está destinada a ser utilizada por niños. Manténla fuera del alcance de menores.
- **Punto de Contacto en la UE:** Para consultas de seguridad, asegúrate de tener acceso a un punto de contacto local en la UE.
- **Alertas Rápidas:** Mantente informado sobre cualquier actualización de seguridad relacionada con esta herramienta a través de la plataforma Safety Gate de la UE.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Lee el Manual:** Siempre lee y comprende el manual de instrucciones antes de usar.
- **Inspecciona la Herramienta:** Antes de cada uso, inspecciona la herramienta en busca de signos de daño o desgaste. No la uses si está dañada.
- **Usa Según lo Previsto:** Utiliza la herramienta solo para su propósito previsto como se describe en este manual.
- **Evita la Fuerza:** No uses fuerza excesiva al utilizar la herramienta. Si un componente no encaja o no se mueve fácilmente, verifica su compatibilidad y alineación.
- **Usa Equipo de Seguridad:** Usa el equipo de seguridad adecuado, incluyendo gafas de seguridad y guantes, al utilizar la herramienta.
- **Trabaja en un Entorno Seguro:** Asegúrate de que tu espacio de trabajo esté limpio y bien iluminado. Evita distracciones mientras usas la herramienta.
- **Mantén Alejado a los Niños:** No permitas que niños o personas no autorizadas utilicen esta herramienta.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Identificación de Componentes:

- Familiarízate con los componentes de la herramienta, incluyendo la llave de spanner, los pines intercambiables, la hoja de destornillador y la llave para el tubo de extensión del receptor.

2. Uso de la Herramienta:

- **Para Culatas Colapsables de Estilo M4:**
 - Selecciona el pin apropiado (estilo antiguo o nuevo) según el tipo de tuerca.
 - Inserta el pin en la llave de spanner y colócala sobre la tuerca del castillo del tubo de extensión del receptor.
 - Gira la llave para aflojar o apretar la tuerca según sea necesario.
- **Para Culatas Fijas de Rifle:**
 - Usa la hoja de destornillador para quitar los tornillos de la placa de la culata.
 - Una vez que la placa de la culata esté retirada, utiliza la llave para abordar la tuerca en el tubo de extensión del receptor.

3. Uso de la Llave de Torque:

- Si es necesario, utiliza la abertura cuadrada de ½" para conectar una llave de torque para un apriete preciso.

4. Cambio de Pines:

- Para cambiar los pines, afloja el tornillo hexagonal en la herramienta, reemplaza el pin y aprieta el tornillo de manera segura.

5. Almacenamiento:

- Después de usar, guarda la herramienta en un lugar seco. Puede caber fácilmente en una bolsa de tiro o en tu bolsillo para un transporte conveniente.

Instrucciones de Disposición

- **Consideraciones Ambientales:** Desecha la herramienta de manera responsable. No la deseches en la basura doméstica regular.
- **Reciclaje:** Si es posible, recicla la herramienta de acuerdo con las regulaciones locales para productos metálicos.
- **Contacta a las Autoridades Locales:** Para pautas específicas de disposición, contacta a tus autoridades locales de gestión de residuos.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier pregunta o soporte relacionado con la Herramienta de Culata AR15/M16/M4, consulta el punto de contacto local en la UE que tengas disponible.

Instructions de sécurité pour l'outil de crosse AR15/M16/M4

Introduction

Merci d'avoir choisi l'outil de crosse AR15/M16/M4 de Brownells. Ce guide fournit des instructions de sécurité essentielles, des recommandations d'utilisation et des informations sur l'élimination pour garantir une utilisation sûre et efficace de ce produit. Veuillez lire ce manuel attentivement avant d'utiliser l'outil.

Directives de sécurité générales

- **Sécurité du produit** : Cet outil est conçu pour une utilisation sûre avec les crosses AR15, M16 et M4. Assurez-vous de comprendre comment l'utiliser correctement pour éviter les accidents.
- **Rappels améliorés** : En cas de rappel de produit, vous serez informé avec des instructions claires sur la manière de retourner le produit et de recevoir un remède.
- **Achats en ligne** : Si vous l'avez acheté en ligne, vous bénéficiez des mêmes protections de sécurité que si vous l'aviez acheté dans un magasin physique.
- **Focus spécial sur le consommateur** : Cet outil n'est pas destiné à être utilisé par des enfants. Gardez-le hors de portée des mineurs.
- **Point de contact UE** : Pour toute question de sécurité, assurez-vous d'avoir accès à un point de contact local basé dans l'UE.
- **Alertes rapides** : Restez informé de toute mise à jour de sécurité concernant cet outil via la plateforme Safety Gate de l'UE.

Précautions de sécurité spécifiques à l'utilisation

- **Lisez le manuel** : Lisez toujours et comprenez le manuel d'instructions avant utilisation.
- **Inspectez l'outil** : Avant chaque utilisation, inspectez l'outil pour tout signe de dommage ou d'usure. Ne l'utilisez pas s'il est endommagé.
- **Utilisez comme prévu** : Utilisez l'outil uniquement pour son but prévu tel que décrit dans ce manuel.
- **Évitez la force** : Ne forcez pas l'outil. Si un composant ne s'adapte pas ou ne se déplace pas facilement, vérifiez la compatibilité et l'alignement.
- **Portez un équipement de sécurité** : Portez un équipement de sécurité approprié, y compris des lunettes de sécurité et des gants, lors de l'utilisation de l'outil.
- **Travaillez dans un environnement sûr** : Assurez-vous que votre espace de travail est propre et bien éclairé. Évitez les distractions pendant l'utilisation de l'outil.
- **Tenir éloigné des enfants** : Ne permettez pas aux enfants ou aux personnes non autorisées d'utiliser cet outil.

Instructions d'installation et d'utilisation

1. Identification des composants :

- Familiarisez-vous avec les composants de l'outil, y compris la clé à molette, les pins interchangeables, la lame de tournevis et la clé pour le tube d'extension du récepteur.

2. Utilisation de l'outil :

- **Pour les crosses de style M4 rétractables :**
 - Sélectionnez le pin approprié (ancien ou nouveau style) en fonction du type d'écrou.
 - Insérez le pin dans la clé à molette et ajustez-le sur l'écrou du tube d'extension du récepteur.
 - Tournez la clé pour desserrer ou serrer l'écrou selon les besoins.
- **Pour les crosses de fusil fixes :**
 - Utilisez la lame de tournevis pour retirer les vis du plateau de crosse.
 - Une fois le plateau retiré, utilisez la clé pour accéder à l'écrou sur le tube d'extension du récepteur.

3. Utilisation de la clé dynamométrique :

- Si nécessaire, utilisez l'ouverture carrée de ½" pour attacher une clé dynamométrique pour un serrage précis.

4. Changement de pins :

- Pour changer les pins, desserrez la vis hexagonale sur l'outil, remplacez le pin et serrez à nouveau la vis de manière sécurisée.

5. Stockage :

- Après utilisation, rangez l'outil dans un endroit sec. Il peut facilement se glisser dans un sac de tir ou une poche pour un transport pratique.

Instructions d'élimination

- **Considérations environnementales :** Éliminez l'outil de manière responsable. Ne le jetez pas dans les déchets ménagers ordinaires.
- **Recyclage :** Si possible, recyclez l'outil selon les réglementations locales pour les produits métalliques.
- **Contactez les autorités locales :** Pour des directives spécifiques d'élimination, contactez vos autorités locales de gestion des déchets.

Informations de contact pour un soutien supplémentaire

Pour toute question ou assistance concernant l'outil de crosse AR15/M16/M4, veuillez vous référer au point de contact local basé dans l'UE qui vous est accessible.

Istruzioni di Sicurezza per il Tool Buttstock AR15/M16/M4

Introduzione

Grazie per aver scelto il Tool Buttstock AR15/M16/M4 di Brownells. Questa guida fornisce istruzioni di sicurezza essenziali, raccomandazioni per l'uso e informazioni sullo smaltimento per garantire un utilizzo sicuro ed efficace di questo prodotto. Si prega di leggere attentamente questo manuale prima di utilizzare lo strumento.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- **Sicurezza del Prodotto:** Questo strumento è progettato per un uso sicuro con calciature AR15, M16 e M4. Assicurati di comprendere come utilizzarlo correttamente per evitare incidenti.
- **Richiami Migliorati:** In caso di richiamo del prodotto, verrai avvisato con istruzioni chiare su come restituire il prodotto e ricevere un rimedio.
- **Acquisto Online:** Se acquistato online, hai le stesse protezioni di sicurezza come se lo avessi comprato in un negozio fisico.
- **Focus Speciale sui Consumatori:** Questo strumento non è destinato all'uso da parte dei bambini. Tienilo lontano dalla portata dei minori.
- **Punto di Contatto UE:** Per domande sulla sicurezza, assicurati di avere accesso a un punto di contatto locale basato nell'UE.
- **Allerta Rapida:** Rimani informato su eventuali aggiornamenti di sicurezza riguardanti questo strumento attraverso la piattaforma Safety Gate dell'UE.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Leggi il Manuale:** Leggi sempre e comprendi il manuale di istruzioni prima dell'uso.
- **Ispeziona lo Strumento:** Prima di ogni utilizzo, ispeziona lo strumento per eventuali segni di danni o usura. Non utilizzare se danneggiato.
- **Usa come Inteso:** Utilizza lo strumento solo per lo scopo previsto come descritto in questo manuale.
- **Evita la Forza:** Non utilizzare una forza eccessiva durante l'uso dello strumento. Se un componente non si adatta o non si muove facilmente, verifica la compatibilità e l'allineamento.
- **Indossa Equipaggiamento di Sicurezza:** Indossa un equipaggiamento di sicurezza appropriato, inclusi occhiali protettivi e guanti, quando utilizzi lo strumento.
- **Lavora in un Ambiente Sicuro:** Assicurati che il tuo spazio di lavoro sia pulito e ben illuminato. Evita distrazioni mentre utilizzi lo strumento.
- **Tieni Lontano dai Bambini:** Non consentire ai bambini o a persone non autorizzate di utilizzare questo strumento.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Identificazione dei Componenti:

- Familiarizzati con i componenti dello strumento, inclusi la chiave a brugola, i perni intercambiabili, la lama del cacciavite e la chiave per il tubo dell'estensione del ricevitore.

2. Utilizzo dello Strumento:

- **Per Calciature Collassabili in Stile M4:**
 - Seleziona il perno appropriato (stile vecchio o nuovo) in base al tipo di dado.
 - Inserisci il perno nella chiave a brugola e adattalo al dado dell'estensione del ricevitore.
 - Ruota la chiave per allentare o stringere il dado secondo necessità.
- **Per Calciature Fisse:**
 - Utilizza la lama del cacciavite per rimuovere le viti del piatto del calcio.
 - Una volta rimosso il piatto del calcio, utilizza la chiave per intervenire sul dado del tubo dell'estensione del ricevitore.

3. Utilizzo della Chiave Dinamometrica:

- Se necessario, utilizza l'apertura quadrata da ½" per collegare una chiave dinamometrica per un serraggio preciso.

4. Cambio dei Perni:

- Per cambiare i perni, allenta la vite esagonale sullo strumento, sostituisci il perno e riavvita la vite in modo sicuro.

5. Conservazione:

- Dopo l'uso, conserva lo strumento in un luogo asciutto. Può essere facilmente riposto in una borsa da tiro o in tasca per un trasporto conveniente.

Istruzioni per lo Smaltimento

- **Considerazioni Ambientali:** Smaltisci lo strumento in modo responsabile. Non smaltirlo nei rifiuti domestici normali.
- **Riciclaggio:** Se possibile, ricicla lo strumento secondo le normative locali per i prodotti in metallo.
- **Contatta le Autorità Locali:** Per linee guida specifiche sullo smaltimento, contatta le autorità locali per la gestione dei rifiuti.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda o supporto riguardante il Tool Buttstock AR15/M16/M4, ti preghiamo di fare riferimento al punto di contatto appropriato basato nell'UE disponibile per te.

Instrukcje Bezpieczeństwa Narzędzia do Kolb AR15/M16/M4

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór narzędzia do kolb AR15/M16/M4 od firmy Brownells. Niniejszy przewodnik zawiera niezbędne instrukcje bezpieczeństwa, zalecenia dotyczące użytkowania oraz informacje o utylizacji, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne korzystanie z tego produktu. Prosimy o dokładne zapoznanie się z tym podręcznikiem przed użyciem narzędzia.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- **Bezpieczeństwo produktu:** To narzędzie zostało zaprojektowane do bezpiecznego użytku z kolbami AR15, M16 i M4. Upewnij się, że rozumiesz, jak go prawidłowo używać, aby uniknąć wypadków.
- **Zwiększone procedury wycofania:** W przypadku wycofania produktu zostaniesz powiadomiony z jasnymi instrukcjami, jak zwrócić produkt i otrzymać rekompensatę.
- **Zakupy online:** Jeśli produkt został zakupiony online, masz takie same zabezpieczenia bezpieczeństwa, jak w przypadku zakupu w sklepie stacjonarnym.
- **Specjalna ochrona konsumentów:** To narzędzie nie jest przeznaczone do użytku przez dzieci. Przechowuj je w miejscu niedostępnym dla nieletnich.
- **Punkt kontaktowy w UE:** W przypadku zapytań dotyczących bezpieczeństwa upewnij się, że masz dostęp do lokalnego punktu kontaktowego w UE.
- **Szybkie powiadomienia:** Bądź na bieżąco z wszelkimi aktualizacjami bezpieczeństwa dotyczącymi tego narzędzia za pośrednictwem platformy Safety Gate UE.

Specyficzne Środki Ostrożności

- **Przeczytaj instrukcję:** Zawsze zapoznaj się i zrozum instrukcję obsługi przed użyciem.
- **Sprawdź narzędzie:** Przed każdym użyciem sprawdź narzędzie pod kątem uszkodzeń lub zużycia. Nie używaj, jeśli jest uszkodzone.
- **Używaj zgodnie z przeznaczeniem:** Używaj narzędzia tylko do jego zamierzonego celu, jak opisano w niniejszym podręczniku.
- **Unikaj nadmiernej siły:** Nie używaj nadmiernej siły podczas korzystania z narzędzia. Jeśli jakiś element nie pasuje lub nie porusza się łatwo, sprawdź zgodność i wyrównanie.
- **Noś sprzęt ochronny:** Podczas korzystania z narzędzia zakładaj odpowiedni sprzęt ochronny, w tym okulary ochronne i rękawice.
- **Pracuj w bezpiecznym środowisku:** Upewnij się, że miejsce pracy jest czyste i dobrze oświetlone. Unikaj rozproszeń podczas korzystania z narzędzia.
- **Trzymaj z dala od dzieci:** Nie pozwól dzieciom ani osobom nieupoważnionym na używanie tego narzędzia.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Identyfikacja komponentów:

- Zapoznaj się z komponentami narzędzia, w tym kluczem do nakrętek, wymiennymi wkładkami, ostrzem śrubokręta i kluczem do rury przedłużenia odbiornika.

2. Używanie narzędzia:

- **Dla kolb składanych w stylu M4:**
 - Wybierz odpowiednią wkładkę (stary lub nowy styl) w zależności od typu nakrętki.
 - Włóż wkładkę do klucza i dopasuj ją do nakrętki kasetowej przedłużenia odbiornika.
 - Obróć klucz, aby poluzować lub dokręcić nakrętkę w razie potrzeby.
- **Dla stałych kolb karabinowych:**
 - Użyj ostrza śrubokręta, aby usunąć śruby mocujące kolbę.
 - Po usunięciu kolby użyj klucza do nakrętki, aby zająć się nakrętką na rurze przedłużenia odbiornika.

3. Używanie klucza dynamometrycznego:

- Jeśli to konieczne, użyj otworu kwadratowego ½" do podłączenia klucza dynamometrycznego dla precyzyjnego dokręcania.

4. Zmiana wkładek:

- Aby zmienić wkładki, poluzuj śrubę sześciokątną na narzędziu, wymień wkładkę i mocno dokręć śrubę.

5. Przechowywanie:

- Po użyciu przechowuj narzędzie w suchym miejscu. Można je łatwo schować w torbie na strzelby lub kieszeni dla wygodnego transportu.

Instrukcje Utylizacji

- **Rozważania dotyczące środowiska:** Utylizuj narzędzie odpowiedzialnie. Nie wyrzucaj go do zwykłych odpadów domowych.
- **Recykling:** Jeśli to możliwe, recyklinguj narzędzie zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi produktów metalowych.
- **Skontaktuj się z lokalnymi władzami:** W celu uzyskania szczegółowych wskazówek dotyczących utylizacji skontaktuj się z lokalnymi władzami zajmującymi się gospodarką odpadami.

Informacje Kontaktowe w celu Uzyskania Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek pytań lub wsparcia dotyczącego narzędzia do kolb AR15/M16/M4, prosimy o odniesienie się do odpowiedniego punktu kontaktowego w UE, który jest dostępny dla Ciebie.

AR15/M16/M4 Tukki työkalun Turvaohjeet

Johdanto

Kiitos, että valitsit Brownellsin AR15/M16/M4 tukki työkalun. Tämä opas tarjoaa olennaiset turvaohjeet, käyttöehdot ja hävittämistiedot varmistaaksesi tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön. Lue tämä käyttöopas huolellisesti ennen työkalun käyttöä.

Yleiset Turvaohjeet

- **Tuoteturvallisuus:** Tämä työkalu on suunniteltu turvalliseen käyttöön AR15, M16 ja M4 tukkivarsien kanssa. Varmista, että ymmärrät sen oikean käytön välttääksesi onnettomuuksia.
- **Parannetut Takaisinvetoilmoitukset:** Mikäli tuotetta koskee takaisin veto, saat selkeät ohjeet tuotteen palauttamiseen ja korvauksen saamiseen.
- **Verkkokauppa:** Jos olet ostanut tuotteen verkosta, sinulla on samat turvallisuussuojat kuin fyysisessä kaupasta ostettaessa.
- **Erityinen Kuluttajapainotus:** Tämä työkalu ei ole tarkoitettu lasten käyttöön. Pidä se poissa lasten ulottuvilta.
- **EU:n Yhteyspiste:** Varmista, että sinulla on pääsy paikalliseen EUpohjaiseen yhteyspisteeseen turvallisuuskysymyksissä.
- **Nopeat Ilmoitukset:** Pysy ajan tasalla tämän työkalun turvallisuuspäivityksistä EU:n Safety Gate alustan kautta.

Erityiset Turvatoimet Käytössä

- **Lue Käyttöopas:** Lue ja ymmärrä käyttöopas aina ennen käyttöä.
- **Tarkista Työkalu:** Tarkista työkalu ennen jokaista käyttöä vaurioiden tai kulumisen merkkien varalta. Älä käytä, jos työkalu on vaurioitunut.
- **Käytä Tarkoituksen Mukaisesti:** Käytä työkalua vain sille tarkoitettulla tavalla, kuten tässä oppaassa on kuvattu.
- **Vältä Voimaa:** Älä käytä liiallista voimaa työkalua käyttäessäsi. Jos komponentti ei sovi tai liiku helposti, tarkista yhteensopivuus ja kohdistus.
- **Käytä Suojavarusteita:** Käytä asianmukaisia suojavarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, työkalua käyttäessäsi.
- **Työskentele Turvallisessa Ympäristössä:** Varmista, että työskentelytilasi on puhdas ja hyvin valaistu. Vältä häiriötekijöitä työkalua käyttäessäsi.
- **Pidä Poissa Lasten Ulottuvilta:** Älä salli lasten tai valtuuttamattomien henkilöiden käyttää tätä työkalua.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Komponenttien Tunnistaminen:

- Tutustu työkalun komponentteihin, kuten avainruuvimeisseliin, vaihdettaviin pinneihin, ruuvimeisselin terään ja vastaanottimen laajennusputken mutterille tarkoitettuun avaimen.

2. Työkalun Käyttö:

- **M4tyylisille Taitettaville Tukivarsille:**
 - Valitse sopiva pinni (vanha tai uusi tyyli) mutterityypin mukaan.
 - Aseta pinni avainruuvimeisseliin ja sovi se vastaanottimen laajennuksen linnunpesän mutterille.
 - Kierrä avainta löysätäksesi tai kiristääksesi mutteria tarpeen mukaan.
- **Kiinteille Kiväärin Tukivarsille:**
 - Käytä ruuvimeisselin terää irrottaaksesi tukilevyn ruuvit.
 - Kun tukilevy on poistettu, käytä avainta käsitelläksesi vastaanottimen laajennusputken mutteria.

3. Vääntömomenttiavaimen Käyttö:

- Jos tarvitaan, käytä ½" neliöaukkoa kiinnittääksesi vääntömomenttiavaimen tarkkaan kiristämiseen.

4. Pinnejen Vaihtaminen:

- Vaihtaaksesi pinnejä, löysää työkalun kuusiokoloruuvi, vaihda pinni ja kiristä ruuvi tiukasti.

5. Säilytys:

- Käytön jälkeen säilytä työkalu kuivassa paikassa. Se mahtuu helposti laukkuun tai taskuun kätevää kuljetusta varten.

Hävittämisohteet

- **Ympäristön Huomioon Ottaminen:** Hävitä työkalu vastuullisesti. Älä hävitä sitä tavallisen kotitalousjätteen mukana.
- **Kierrätys:** Jos mahdollista, kierrätä työkalu paikallisten metallituotteiden kierrätysvaatimusten mukaisesti.
- **Ota Yhteyttä Paikallisiin Viranomaisiin:** Saadaksesi tarkkoja hävittämisohteita, ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltoviranomaisiin.

Lisätietoja

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset tukea AR15/M16/M4 tukkityökalun suhteen, ota yhteyttä paikalliseen EUpohjaiseen yhteyspisteeseen.

AR15/M16/M4 Buttstock Tool Säkerhetsinstruktioner

Introduktion

Tack för att du valt AR15/M16/M4 Buttstock Tool från Brownells. Denna guide ger viktiga säkerhetsinstruktioner, användningsrekommendationer och avfallsinformation för att säkerställa säker och effektiv användning av denna produkt. Läs denna manual noggrant innan du använder verktyget.

Allmänna Säkerhetsriktlinjer

- **Produktsäkerhet:** Detta verktyg är utformat för säker användning med AR15, M16 och M4 buttstocks. Se till att du förstår hur du använder det korrekt för att undvika olyckor.
- **Förbättrade Återkallelser:** Vid en produktåterkallelse kommer du att meddelas med tydliga instruktioner om hur du returnerar produkten och får en lösning.
- **Nätshopping:** Om du har köpt online har du samma säkerhetsskydd som om du köpt det i en fysisk butik.
- **Särskilt Konsumentskydd:** Detta verktyg är inte avsett för användning av barn. Håll det utom räckhåll för minderåriga.
- **EU Kontaktpunkt:** För säkerhetsfrågor, se till att du har tillgång till en lokal EUbaserad kontaktpunkt.
- **Snabba Varningar:** Håll dig informerad om eventuella säkerhetsuppdateringar angående detta verktyg genom EU:s Safety Gateplattform.

Specifika Säkerhetsåtgärder för Användning

- **Läs Manualen:** Läs alltid och förstå instruktionsmanualen innan användning.
- **Inspektera Verktyget:** Kontrollera verktyget före varje användning för eventuella tecken på skador eller slitage. Använd inte om det är skadat.
- **Använd som Avsett:** Använd verktyget endast för sitt avsedda syfte som beskrivs i denna manual.
- **Undvik Kraft:** Använd inte överdriven kraft när du använder verktyget. Om en komponent inte passar eller rör sig lätt, kontrollera kompatibilitet och justering.
- **Bär Skyddsutrustning:** Bär lämplig skyddsutrustning, inklusive skyddsglasögon och handskar, när du använder verktyget.
- **Arbeta i en Säker Miljö:** Se till att din arbetsyta är ren och väl upplyst. Undvik distraktioner när du använder verktyget.
- **Håll Borta från Barn:** Låt inte barn eller obehöriga använda detta verktyg.

Instruktioner för Installation och Användning

1. Identifiera Komponenter:

- Bekanta dig med verktygets komponenter, inklusive skiftnyckeln, utbytbara stift, skruvmejselblad och nyckel för mottagarens förlängning (buffer) rör.

2. Använda Verktöget:

- **För M4Stilens Hopfällbara Buttstocks:**
 - Välj det lämpliga stiftet (gammal eller ny stil) baserat på mutterns typ.
 - Sätt in stiftet i skiftnyckeln och passa det på mottagarens förlängnings castle nut.
 - Vrid nyckeln för att lossa eller dra åt muttern efter behov.
- **För Fasta Gevärsbuttstocks:**
 - Använd skruvmejselbladet för att ta bort buttplattans skruvar.
 - När buttplattan är borttagen, använd nyckeln för att adressera muttern på mottagarens förlängning rör.

3. Använda Momentnyckeln:

- Om det behövs, använd den ½" fyrkantiga öppningen för att fästa en momentnyckel för exakt åtdragning.

4. Byta Stift:

- För att byta stiften, lossa sexkantsskruven på verktyget, byt ut stiftet och dra åt skruven ordentligt.

5. Förvaring:

- Efter användning, förvara verktyget på en torr plats. Det får lätt plats i en skjutväska eller ficka för bekväm transport.

Avfallsinstruktioner

- **Miljööverväganden:** Kassera verktyget på ett ansvarsfullt sätt. Kassera det inte i vanlig hushållsavfall.
- **Återvinning:** Om möjligt, återvinn verktyget enligt lokala regler för metallprodukter.
- **Kontakta Lokala Myndigheter:** För specifika avfallshandledningar, kontakta dina lokala avfallshanteringsmyndigheter.

Kontaktinformation för Ytterligare Stöd

För eventuella frågor eller stöd angående AR15/M16/M4 Buttstock Tool, vänligen hänvisa till den lämpliga EUbaserade kontaktpunkten som är tillgänglig för dig.

Návod k použití pro AR15/M16/M4 Buttstock Tool

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali AR15/M16/M4 Buttstock Tool od společnosti Brownells. Tento návod poskytuje základní bezpečnostní pokyny, doporučení k použití a informace o likvidaci, aby bylo zajištěno bezpečné a efektivní používání tohoto produktu. Před použitím nástroje si prosím důkladně přečtěte tento manuál.

Obecné bezpečnostní pokyny

- **Bezpečnost produktu:** Tento nástroj je navržen pro bezpečné používání s pažbami AR15, M16 a M4. Ujistěte se, že rozumíte, jak ho správně používat, abyste se vyhnuli nehodám.
- **Zvýšené stahování výrobků:** V případě stažení výrobku budete informováni s jasnými pokyny, jak výrobek vrátit a získat nápravu.
- **Online nakupování:** Pokud jste zakoupili online, máte stejné bezpečnostní ochrany, jako byste výrobek zakoupili v kamenném obchodě.
- **Zvláštní zaměření na spotřebitele:** Tento nástroj není určen pro děti. Držte ho mimo dosah nezletilých osob.
- **Kontaktní místo v EU:** Pro bezpečnostní dotazy se ujistěte, že máte přístup k místnímu kontaktnímu místu v EU.
- **Rychlé upozornění:** Zůstaňte informováni o jakýchkoli bezpečnostních aktualizacích týkajících se tohoto nástroje prostřednictvím platformy Safety Gate EU.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- **Přečtěte si manuál:** Vždy si přečtěte a pochopte návod k použití před použitím.
- **Zkontrolujte nástroj:** Před každým použitím zkontrolujte nástroj na jakékoli známky poškození nebo opotřebení. Nepoužívejte, pokud je poškozen.
- **Používejte podle určení:** Používejte nástroj pouze k jeho zamýšlenému účelu, jak je popsáno v tomto manuálu.
- **Vyhněte se nadměrnému tlaku:** Nepoužívejte nadměrnou sílu při používání nástroje. Pokud komponenta nepasuje nebo se snadno nepohybuje, zkontrolujte kompatibilitu a zarovnání.
- **Noste ochranné vybavení:** Při používání nástroje noste vhodné ochranné vybavení, včetně ochranných brýlí a rukavic.
- **Pracujte v bezpečném prostředí:** Ujistěte se, že vaše pracovní místo je čisté a dobře osvětlené. Vyhněte se rozptýlení při používání nástroje.
- **Držte mimo dosah dětí:** Nedovolte, aby děti nebo neoprávněné osoby používaly tento nástroj.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Identifikace komponentů:

- Seznamte se s komponenty nástroje, včetně klíče, vyměnitelných kolíků, šroubováku a klíče pro trubku příslušenství.

2. Používání nástroje:

- **Pro M4 styl skládacích pažeb:**
 - Vyberte vhodný kolík (starý nebo nový styl) podle typu matice.
 - Vložte kolík do klíče a nasadte ho na matice trubky příslušenství.
 - Otočte klíčem, abyste matici uvolnili nebo utáhli podle potřeby.
- **Pro pevné pažby pušek:**
 - Použijte šroubovák k odstranění šroubů pažby.
 - Jakmile je pažba odstraněna, použijte klíč k úpravě matice na trubce příslušenství.

3. Použití momentového klíče:

- Pokud je to nutné, použijte ½" čtvercový otvor k připojení momentového klíče pro přesné utažení.

4. Výměna kolíků:

- Chcete-li vyměnit kolíky, povolte šroub s šestihrannou hlavou na nástroji, vyměňte kolík a šroub pevně utáhněte.

5. Údržba a skladování:

- Po použití uložte nástroj na suchém místě. Snadno se vejde do tašky na střelbu nebo do kapsy pro snadnou přepravu.

Pokyny pro likvidaci

- **Environmentální ohledy:** Likvidujte nástroj odpovědně. Nevyhazujte ho do běžného domácího odpadu.
- **Recyklace:** Pokud je to možné, recyklujte nástroj podle místních předpisů pro kovové výrobky.
- **Kontaktujte místní úřady:** Pro specifické pokyny k likvidaci kontaktujte místní úřady pro správu odpadu.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo podporu týkající se AR15/M16/M4 Buttstock Tool se prosím obraťte na příslušné kontaktní místo v EU, které máte k dispozici.